Juéves 18 de Octubre de 1888 | MONTEVIDEO | Año IX de esta edicion—Núm. 2397

EL SIGLO

DIARIO DE LA TARDE Y DE LA MAÑANA

EDICION DE LA TARDE | IMPRENTA, CALLE 25 DE MAYO N.º 58

EL SIGLO

Cambio de empresa y redactores en «La Razon»

Sin hacer agravio á ninguno de los muchos diarios que se publican en Montevideo, podemos decir que *La Razon* es uno de los mas importantes. La independencia del colega, que nadie ha puesto en duda, la sinceridad de su patriotismo, su reconocida ilustracion y el concienzudo estudio que acostumbran hacer sus redactores de los asuntos de que tratan, son condiciones que justifican plenamente la autoridad moral de dicho diario.

Es pues muy natural que causase sensacion la noticia de que la empresa de *La Razon* ha cambiado de manos y que en consecuencia de ese cambio han dejado de ser redactores de la misma los doctores D. Martin C. Martinez y D. Eduardo Acevedo.

No es difícil de conjeturar á qué móviles y á qué propósitos responde el cambio ocurrido. Segun las cartas que esta mañana han aparecido en *La Razon*, el nuevo empresario de la misma es el señor D. Daniel Muñoz. Teniendo presente que el Sr. Muñoz es secretario del Banco Nacional y que segun noticias publicadas en los diarios el Gobierno trata de entenderse con el Banco para cubrir el considerable déficit que resulta contra el Tesoro público, no puede parecer muy extraño que se haya creido conveniente para el buen éxito de la operacion financiera que se prepara, contar con el apoyo de un órgano de publicidad tan acreditado como *La Razon*.

Ahora bien, sabido es que el estimado colega se ha dedicado en estos últimos tiempos al estudio de las cuestiones económicas y financieras; y nadie ignora tampoco que las opiniones y los juicios del colega no han sido generalmente favorables á la actitud y los planes de los Poderes públicos.

Dados estos antecedentes, es lógico suponer que lo que se quiere es que el Gobierno y el Banco, en vez de encontrar obstáculos en la propaganda de *La Razon*, puedan contar con esa propaganda para la realizacion de sus proyectos.

En *La Nacion* de hoy encontramos ya alguna indicacion respecto de ellos. Parece que se trata de emitir letras del tesoro nacional por valor de cinco millones de pesos, las que serán convertidas á la par por el Banco Nacional, reservándose éste el derecho de negociarlas en el exterior, probablemente en el mercado de Lóndres.—El interés será de ocho á nueve por ciento con más una comision prudencial á favor del Banco.

No nos proponemos estudiar en este momento las ventajas y los inconvenientes de la combinacion proyectada. Nuestro objeto es únicamente explicar tal como lo entendemos la verdadera causa que ha motivado el importante cambio ocurrido en *La Razon*.—El señor Muñoz declara en su carta al doctor Martinez que á pesar de sus aficiones literarias se propone al menos por ahora reducirse al papel de simple empresario; y ha invitado á los doctores Martinez y Acevedo á que continuen escribiendo en él con completa libertad.

Pero el doctor Martinez, en nombre suyo y en el del doctor Acevedo, ha contestado que no les es posible acceder á ello: porque seria un contrasentido que los redactores de *La Razon* contrariasen con su propaganda las miras y las opiniones del empresario don Daniel Muñoz.

Creemos que en esto tienen mucha razon aquellos distinguidos escritores.

Falta saber quienes son los que van á reemplazarles; y si estos últimos corresponderán á la justa reputacion que el colega se habia grangeado.

Para que en el dia de hoy no careciese el diario de editoriales, los señores Martinez y Acevedo han enviado á D. Daniel Muñoz los que ya tenian preparados, que son los que han aparecido esta mañana.—Ignoramos hasta ahora quienes serán los redactores que se hagan cargo de escribir *La Razon* en el nuevo período en que vá á entrar.

Entretanto nos complacemos en retribuir á los doctores Martinez y Acevado el cordial saludo que al despedirse dirigen á la prensa.

NOTICIAS GENERALES

Cuestion paraguaya-boliviana—El 12 salió de la Asuncion el vapor *Cisne*, conduciendo 100 soldados paraguayos, fusiles, pertrechos, 3 cañones y materiales para construir un cuartel en Bahia Negra.

Ese movimiento se relaciona con el desalojo violento de los bolivianos que en nombre de su Gobierno se habian establecido en Puerto Pacheco.

Además, el vaporcito paraguayo *Yejuí* navegará entre Bahia Negra y Fuerte Olimpo.

—Dice *La Democracia* de la Asuncion, aludiendo al ciudadano boliviano que desempeñaba la gobernacion de Puerto Pacheco:

«Don Enrique Moscoso, detenido actualmente en la policía como autor presunto de los delitos de desacato á la autoridad judicial comisionada á Bahia Negra y encubridor de criminales, ha solicitado su excarcelacion preventiva bajo la fianza del secretario de la Legacion Boliviana don Macedonio Canedo.

La parte acusadora se ha opuesto á esta peticion por gozar el fiador propuesto del fuero ó del derecho de exterritorialidad.

El *gobernador*, pues, tendrá que proponer otra persona ó solicitar su excarcelacion bajo otra clase de caucion.»

Rosario de Santa Fé—Octubre 16—El señor Pedro L. Funes en representacion de un sindicato de capitalistas, compró al señor Manuel Arijon, en dos millones de pesos oro, la valiosa propiedad conocida por del Saladillo que consta de ochocientas cuadras de excelentes campos y situada á menos de una legua del centro de esta ciudad. Es esta la operacion mas importante que hasta la fecha se haya hecho en Santa Fé.

—No pueden ser mas halagadoras las noticias que se reciben de la campaña, respecto al estado en que se encuentran las sementeras. Si no se produce algun contratiempo, la cosecha de este año superará considerablemente á los mejores conocidas en esta provincia. Lo sembrado es tambien mucho mayor que otros años.

—Anoche fueron sorprendidos varios peones que trabajaban en el vapor italiano *Rosario* en momentos que pretendian introducir un contrabando de mercaderias, cuyo valor se calcula en 500 pesos. Los contrabandistas fueron aprehendidos á excepcion de uno que huyó.

Iniciativa—*El Tiempo*, de la Florida, propone que allí se construya un teatro.

Cree que entre los propietarios y comerciantes de la localidad podria reunirse un capital de 10,000 pesos, dividido en 200 acciones.

Efecto de la miseria—Ha llegado á Gante (Bélgica), procedente de América, un tal Juan Steyaert, que habiéndose declarado en Nueva York autor del asesinato en Gante de un rico comerciante de dicha ciudad, llamado Mr. Van de Walle, ha sido conducido á Bélgica, con arreglo al tratado de extradicion.

Este individuo, examinado el miércoles por el magistrado de Gante, manifestó que no tenia conocimiento alguno del crimen, y explicó que, hallándose en América en la última miseria, habia hecho aquella falsa declaracion como un medio para poder regresar á su patria.

Los recien nacidos—*La Patria* de Valparaiso, ocupándose de la mortalidad en Chile, dice que está demostrado que no baja de un setenta por ciento de los niños recien nacidos.

Agrega que es imposible que haya en el mundo un solo pais en donde la muerte ataque de un modo mas implacable á los párvulos.

El colega chileno atribuye la causa de tan crecida mortalidad, á las pésimas condiciones de higiene de las casas habitadas por los trabajadores á jornal diario.

El Comercio francés—Segun los datos que ha publicado la administracion general de aduanas de Francia, resulta que durante el pasado mes de Agosto las importaciones en aquel pais han aumentado en 32 millones y medio, con relacion al mes de Agosto del año anterior, al paso que las exportaciones han disminuido en 16 millones.

La partida mas considerable en la cifra total de las importaciones, es la que procede de productos alimenticios. La mala cosecha de este año hace necesaria la introduccion de una cantidad muy crecida de cereales.

Un diario francés se lamenta con este motivo de que los labradores sus compatriotas hayan abandonado el cultivo de las tierras, dejando de aplicar los sistemas perfeccionados y pagando tributo ruinoso á las práctica rutinarias.

Punta Arenas (Chile)—Con fecha 2 del corriente escribe el conocido explorador argentino D. Ramon Lista:

Puntas Arenas es una poblacion *sui generis* en el sentido de su actividad comercial, que ahora parece ir en aumento. Todo el mundo vende algo aquí, cada casa es un *despacho de bebidas*; el puerto es libre; no existen tampoco impuestos municipales de ninguna clase; se vive patriarcalmente, como en los buenos tiempos de Noé. Las habitaciones son de madera y zinc, pero en ella suele encontrarse algun confort. La casa del gobernador, el distinguido y amable caballero don Francisco Sampaio, es el centro de todos los viajeros que por un motivo ú otro desembarcan en este pueblo.

Un piquete de veinte hombres constituye la guarnicion militar; hay un pequeño muelle fiscal para operaciones de carga y descarga; dos capillas, dos escuelas públicas, una farmacia y médico pago por el estado.

El lavado de arenas auríferas ocupa á un crecido número de habitantes, en su casi totalidad chilenos. La costa firme, la Tierra del Fuego, las islas Dawson y Navarino, nada escapa á la investigacion de los buscadores de oro, siempre alentados por la esperanza de algun descubrimiento que les proporcione, no bienestar sino abundancia de licor para olvidar durante seis meses ó un año las penalidades de una vida ruda é incierta.

Aparte de la minería, hay en Punta Arenas otras industrias que apasionan menos, pero que producen mas: quiero referirme á la ganadería y al corte de maderas. Se sabe que esta poblacion está respaldada por tupidos bosques que cubren muchos centenares de leguas cuadradas; y que en los campos situados entre el Cabo Negro y Punta Delgada, hay hermosas vegas tapizadas de excelentes pastos.

Pues bien, los árboles caen al golpe del hacha y en diversos aserraderos son convertidos en tablas y otras piezas trabajadas que se mandan á Gallegos, Montevideo y Buenos Aires.

Y en los campos, en los valles y vegas, la crianza de animales y principalmente de ovejas, toma un notable incremento, exportándose ya hermosa lana que, como la de Gallegos y Santa Cruz, parece destinado á competir ventajosamente con la de Australia y Nueva Zelandia.

Estoy preparando una expedicion á la zona lacustre de los Andes patagones. Mi propósito es hacer observaciones metereológicas, buscar carbon fósil é inquirir la navegabilidad de algunos lagos.

Solo espero la autorizacion del ministerio para dar principio al viaje.

Por inútil—Un colega paraguayo propone la venta de la cañonera *Pirapó*, en virtud de que es inútil para el servicio y ocasiona frecuentes gastos de *remiendos*.

Si mal no recordamos dicha nave fué la cañonera italiana *Confienza*, vendida aquí á causa de vejez.

Libros y pergaminos—Buenos Aires, Octubre 17—Los antiguos libros de coro de nuestra iglesia catedral, hoy dia archivados y fuera de uso por no ser necesarios en la actual práctica del rezo—han sido propuestos en compra.

Ellos son varios y representan como una muestra excelente de la librería antigua y de un arte desaparecido, el de los pergaminos. Parece ser de fabricacion española.

Algunos son sermones, constituyendo sus hojas una piel entera de carnero ó de oveja recortada en forma cuadrilonga, bien pulida y preparada.

Sobre ella están dibujadas las antífonas y los salmos con las notas del canto, todo de gran tamaño y en caractéres que puedan leerse desde lejos, á dos colores negro y rojo, con flores y otros adornos hechos á la mano. Las tapas ó encuadernacion son de vaqueta, esto es de una piel de becerro, quitado el pelo, todas remachadas con grandes clavos de bronce, como algunas puertas de calle antiguas.

Las personas interesadas en la adquisicion de esos libros, han ofrecido una fuerte suma de dinero por ellos.

La administracion de la Iglesia Catedral se ha negado á enagenarlos y ha hecho saber ayer, que es su propósito conservar dichos libros como mérito de pasados siglos.

Para equilibrar el presupuesto—El Ayuntamiento de Bagnols (departamento francés del Gard) ha encontrado un medio ingeniosísimo para equilibrar su presupuesto.

Al efecto varios de sus concejales han invitado á la corporacion municipal á adoptar el siguiente acuerdo:

«Considerando que es equitativo hacer pagar los gastos del culto á los que frecuentan la iglesia, los infrascritos proponen que se establezca un impuesto de *un franco* sobre los ciudadanos adultos que vayan á misa el *dia de Pascuas*.

Este impuesto será recaudado sin gastos por el bedel de la parroquia.»

En el Chaco—Mas de 400 indios han atacado el fortin argentino Cangallé, resultando muertos el sargento Flores y cinco soldados pertenecientes al regimiento 12 de caballería que manda el coronel Uriburu.

Esos se ocupaban en cuidar entre el bosque una caballada del servicio, cuando fueron asaltados por los salvages.

Estos, despues de realizar su sorpresa, dirigiéronse rápidamente al fortin que estaba defendido por 15 soldados al mando del capitan [illegible]ranza.

Este sostuvo el ataque, animando personalmente á sus soldados, distribuyéndolos y agrupándolos segun el caso, con habilidad y denuedo, hasta que consiguió rechazar la avalancha de indios, causándoles grandes pérdidas.

Los indios se retiraron perseguidos de cerca por una parte de los soldados, despues del reñido combate.

Criptófonos—Los ingenieros militares españoles están haciendo las pruebas de unos aparatos llamados criptófonos que, enterrados en hoyos, trasmiten hasta distancias considerables, por medio de alambres subterráneos, los ruidos y las palabras que se producen en un punto determinado.

En el agua trasmiten de manera muy perceptible el ruido submarino originado por los torpederos.

Trigo y maiz—Con fecha 12 nos escriben de la Asuncion (Paraguay):

«Nuestro molino harinero está paralizado desde hace algunos dias por falta de trigo.

Ayer obtuvo 90 centésimos la arroba una pequeña y única partida de maiz paraguayo existente en esta plaza.»

Transformacion—Al leer los anuncios de remates diria cualquiera que el arte escénico va de capa caida en Buenos Aires.

Precisamente cuando las representaciones teatrales alcanzan allá un auge sin precedente, tres teatros son puestos en pública subasta.

Colon, vendido el edificio tiempo hace, entrega ahora al martillero sus butacas, las flamantes butacas que tanto dieron que hablar por el acomodo que ofrecian á las señoras gruesas; sus decoraciones, llenas de reminiscencias, pues las hay que recuerdan simultáneamente á Manfredo y á Roberto, á Mefistófeles y á Fray Meliton; gran cantidad de ropa de cómicos, segun reza el aviso: el corpiño de Margarita y las granaderas de Remato, junto con la ballesta de Guillermo Tell, el *complet* de novio de Lucia.

Variedades véndese tambien, edificio y enseres.

Por último, *Goldoni* cae, y el anuncio dice que el local es de primer órden para edificar una casa de renta.

Seria cosa de entrar en melancólicas consideraciones sobre el triste destino de la gran ópera, de la opereta y del drama heróico en la capital argentina, al ver como sus sagrarios son ofrecidos al mejor postor; si no fuese que por un lado la Opera del señor Cano se rehace y se ataavía; el teatro del señor Onrubia va modelándose en manos de sus inteligentes artífices y el gran teatro municipal seria ya un hecho si no hubiese tanta gente que se lo disputa para enriquecerse á costillas del Estado.

Los remates anunciados no son, pues, indicio de muerte sino de transformacion.

Es la ley de evolucion que se cumple.

Lo viejo deja el sitio á lo nuevo, y lo malo á lo mejor.

«Tenebreuse»—Se ha recibido el siguiente telégrama, datado en Paris el 15 del corriente:

«Corrióse el gran handicap «Cesarwitch» y el «Prix Gladiateur.»

«Ambas carreras han sido ganadas por *Tenebreuse*.

Ml. Güiraldes.»

Tenebreuse pertenece al célebre *sportman* francés Mr. Aumont.

Esta famosa yegua que ocupó todos los primeros puestos el año pasado, entre la produccion francesa, obteniendo con suma facilidad todos los grandes premios, incluso el *Gran Prix de Paris*, en el que derrotó tambien á los campeones ingleses, habia decaido un tanto en su fortuna la primavera pasada; pues habiendo sido llevada á Inglaterra á competir las *copas que la Reina* ofrece en las reuniones aristocráticas de Ascot, no obtuvo ni siquiera un puesto de honor. Fué batida por animales de segundo órden; pero á pesar de todo quedó allí y se inscribió en las grandes carreras de Otoño que acaban de verificarse y en las cuales ha salido victoriosa.

El *Cesarwith*, de 3.600 metros, es el handicap de distancia mas importante del año, y se habian inscripto mas de cien caballos, habiendo sido ganado fácilmente por *Tenebreuse*. Ya anteriormente este mismo concurso fué obtenido por otro produ-to francés, *Plaisanterie*, en 1885, pero esta llevaba 7 libras menos entonces.

La famosa yegua *Tenebreuse* llevaba este año en esa importante prueba, 52 kilos.

Vuelto á Francia pocos dias despues, ha obtenido tambien la victoria en el *Prix Gladiateur*, tiro 5.200 metros, en el que solo toman parte los caballos de gran resistencia.

Admirable, si es verdad—Un biógrafo del general don Porfirio Diaz (mejicano) expone lo hecho durante el Gobierno por ese mandatario,

Ha restablecido las relaciones de Méjico con Inglaterra, Francia y Bélgica, y celebrado tratados de comercio navegacion y extradicion con las principales naciones europeas.

Ha organizado el servicio postal de la República; ha mejorado los asilos de beneficencia; ha construido en la capital una hermosa penitenciaria. Varias poblaciones tienen luz eléctrica, nuevas escuelas, y muchas mejoras materiales.

Ha mejorado la policía rural, dando mayores garantías á los habitantes.

Ha aumentado la industria, las artes, el comercio y la agricultura. La exportacion excede al año de 20.000,000 de pesos y la importacion de 40.000,000 de pesos.

En menos de 10 años ha construido 6,000 kilómetros de ferrocarril. Solo en los Estados de Guerra y Chiapas no se han tendido rieles. En menos de 8 dias se vá de Méjico á Nueva York.

Hay telégrafos, teléfonos y cables sub-marinos que comunican con el mundo entero. Ha aumentado los fondos y construido dos arsenales, el de Lerana y el de Acapulco.

Ha introducido las industrias vitícola sericícola; ha creado comisiones para levantar la carta general de la República.

Ha puesto en manos productivas muchos terrenos baldíos; ha ensayado y realizado la colonizacion.

Ha declarado la enseñanza obligatoria, fundado la Escuela Normal, terminado la Biblioteca Nacional y uniformado la enseñanza por los sistemas modernos.

El ejército ha sido mejorado.

Antes se recaudaban $ 17.000,000 de rentas federales, que al presente han duplicado. Se ha pagado toda la deuda á los Estados Unidos. Pedido en Europa un empréstito de £ 10.000,000, se ofrecieron £ 80.000,000.

Ha construido parte del ferrocarril interoceánico al través del itsmo de Tehuantepec.

Carnes conjeladas—Buenos Aires, 17—A indicaciones de la Sociedad Rural, una sociedad establecida en Campana y cuyos representantes en esta capital son los señores Drable y C.ª, ha resuelto enviar á los mercados europeos una cantidad de animales vacunos conservados como la carne ovina, por el método frigorífico.

La primer exportacion se efectuará del puerto de la Campana á principios del próximo Noviembre.

Consultas, visitas y operaciones—El 11 se reunieron en la Asuncion (Paraguay) los médicos establecidos en dicha capital.

Resolvieron, por unanimidad, aumentar en 50 por ciento el precio de sus servicios profesionales.

Cada visita costará 3 pesos fuertes.

Observa la prensa local que ese aumento no será duradero, pues han de ir del exterior otros facultativos que busquen su provecho en menor retribucion.

Canal interfluvial—Buenos Aires, 17—Los señores Alvarez Pinto y Francisco B. Astigueta se han presentado al Congreso solicitando se les conceda sin garantía alguna la construccion de un gran canal de navegacion interfluvial al norte que partiendo del rio Uruguay, una á este con los distintos brazos del Paraná y termine, corriéndose por la costa, en la dársena norte del puerto Madero, unificando por decirlo así esta navegacion con prescindencia en absoluto del rio de la Plata, importante problema sin cuya solucion es materialmente imposible todo esfuerzo en pró del comercio de cabotaje y del comercio marítimo con el Brasil y las repúblicas Oriental y del Paraguay. Este proyecto es, pues, el complemento del puerto de Buenos Aires.

Los señores Pinto y Astigueta proponen: 1.º abrir un canal de union que comunique al rio Uruguay con el Paraná Ceibo por el riacho Gutierrez, en la del Carbon; 2.º abrir un segundo canal, tambien de union que establezca la comunicacion entre el Paraná Guazú y el Paraná de las Palmas por el riacho de las carabelas; 3.º unir igualmente por otro canal el Paraná de las Palmas con el rio Lujan y á este último rio con el canal principal, base de todo el proyecto, que, partiendo del remanso de Paraná de las Palmas, cerca de Campana, corre por atrás del canal de San Fernando hasta la punta existente de los Olivos, de donde seguirá encauzado entre dos malecones hasta la dársena norte del puerto Madero.

Por este medio se une el litoral de una manera fácil y estratégica, suprimiéndose los peligros de la travesía del rio de la Plata.

Los canales, como son todos de navegacion tendrán 60 metros de ancho por una profundidad suficiente para mantener 6 metros de agua en baja marea.

Todas estas obras serán construidas por cuenta de los proponentes. Las tierras que se conquisten al rio de la Plata desde Punta Olivos hasta la dársena norte del puerto Madero, serán partibles entre el gobierno y la empresa, corriendo por cuenta de ésta el relleno consiguiente.

La navegacion de los canales será explotada durante 40 años, por cuenta de la empresa, la que cobrará un impuesto á cada embarcacion ajustado á las tarifas que le ordene el gobierno cada año, de acuerdo con la ley general de impuestos de navegacion.

Los estudios y direccion de estas obras están á cargo del ingeniero señor Cárlos Chapeaurouge.

De Bélgica—Extractamos de una correspondencia á *La Tribuna Nacional* de Buenos Aires:

Bruselas, Setiembre 20.—Excepto en Rusia y en Rumania, las cosechas han sido malas en toda Europa, lo que hará la felicidad de los agricultores americanos. En Bélgica no solo los cereales han dado mal rendimiento, tambien las papas, de las que el belga hace un consumo considerable.

—Al abrir sus sesiones las cámaras el segundo mártes de Noviembre, tendrán primero que ocuparse del presupuesto de 1889, y despues de una série de proyectos de ley. La sesion promete ser muy larga. Uno de esos proyectos de ley está pronto: es el que organiza la guardia nacional.

La fuerza pública en Bélgica representa, un ejército de cien mil hombres, una reserva de treinta mil y una guardia nacional. Esta se divide en activa y pasiva. La primera se forma en todas las ciudades que tienen mas de 10,000 habitantes; solo ingresan á ellas las ciudades capaces de costearse el vestuario. La duracion del servicio es de 21 á 50 años; el número de ejercicios anuales 8. Los oficiles subalternos son elegidos por los soldados por 5 años, los oficiales superiores, los compostables, los médicos, nombrados por el rey de una terna de candidatos elejidos por los oficiales.

Segun el proyecto de ley que será sometido á las Cámaras, la duracion del servicio será de 20 á 44 años, el número de ejercicios anuales 22. Los oficiales subalternos serán elegidos por diez años, los oficiales superiores etc., nombrados por el rey de una terna de candidatos formada por el jefe de la guardia. El consejo de reclutamiento no será nombrado por el consejo comunal, si por el rey. En esas condiciones la guardia nacional será una fuerza bastante respetable.

—Un suceso trágico ha reabierto la discusion sobre la legislacion del duelo, pero las Cámaras no tocarán esta materia, pues al respecto estamos mas adelantados que los franceses; tenemos ya una ley sobre el duelo, lo que ellos no tienen.

Es siempre despues de un duelo de resultado fatal que estos debates renacen. Me refiero al lance entre M. Thuiller y su sobrino, asunto que ya se conoce.

Como se sabe, la causa del duelo fueron palabras imprudentes á las que se mezcló el nombre de una mujer y que un malvado repitió á aquel á quien ofendian. El chismoso es el que merecia haber recibido un balazo; por el papel poco digno que desempeñó; pero las cosas ocurrieron de otro modo y Thuillier pagó, con su vida una palabra que debió guardar para sí.

El público ha lanzado clamores de indignacion, acusa á los testigos, pide venganza.

Lo mismo que si nadie hubiera sido herido, habrian dicho sonriendo: Ah, sí! una bala á treinta pasos, un duelo de broma! esos mismos quieren que todos vayan á la cárcel; duelistas y testigos. Nuestra legislacion castiga, desgraciadamente, con penas diferentes, á adversarios y testigos segun que uno de los combatientes haya sido herido ó muerto ó hayan salido ilesos, y esto es absurdo. Un duelo es un duelo y su resultado no debe tener ninguna influencia sobre la penalidad, á menos que los testigos no hayan admitido condiciones que transformen el combate en una carniceria.—Pero este no es el caso: tirar á 30 pasos, á la voz de mando son condiciones muy suaves. Thuiller fué muerto porque la bala es ciega.

Recuerdo un duelo en condiciones semejantes. Despues del lance en que los dos adversarios salieron ilesos, uno de los testigos dijo á uno de los dos duelistas.

—En adelante ya sé donde ponerme cuanto te desafies á pistola?—Dónde? preguntó el otro.

—Delante tu adversario, es el único sitio en que no esté seguro.

La legislacion francesa es aun mas absurda que la nuestra, pues no conoce el duelo y en caso de muerte, el mínimum de la pena es cinco años de cárcel por *asesinato*. El castigo es tan exorbitante que el jury absuelbe siempre al duelista y se obtiene este resultado original: que el rigor de la ley equivale á la impunidad.

—La exposicion internacional organizada en Bruselas por una sociedad presidida por M. Sonze y que lleva el título de gran concurso de las ciencias y de las industrias, toca á su fin. Dejará un déficit de 400 millones de francos. La estacion lluviosa le ha hecho mucho mal á las entradas y los expositores casi todos han perdido dinero. La República Argentina hizo bien en no tomar parte en esa exposicion.

Los negros que un empresario de espectáculos habia traido para exibir en el gran concurso y darnos una idea de sus costumbres con las cuales la castidad nada tiene que ver, fueron embarcados el lúnes para el Africa.

Por 25 céntimos se penetraba en la tienda en que se alojaban negros y negras, y allí se veia, como diremos... mucha fantasía al natural. Por otra parte, algunos individuos de la especie se paseaban por la ciudad cantando canciones obcenas que la civilizacion les habia enseñado y volvian á la noche completamente ébrios. La policía metió en la cárcel, machos y hembras, y despues escoltados por la gendarmeria fueron conducidos á Amberes y de ahí espedidos á su país. No creo que lleven muchas ideas de progreso, pues durante su permanencia en Europa solo han estudiado á fondo la ginebra.

La industria vinícola en California—El discurso pronunciado por el Sr. Harasthy, presidente de la sociedad de vinicultores en la última reunion anual, pone de manifiesto la gran importancia que en un corto número de años ha adquirido la vinicultura en California, así como los sorprendentes resultados que de la misma industria se esperan para lo futuro.

No siéndonos posible, por falta de espacio, reproducir íntegro el referido discurso, nos limitaremos á hacer un breve extracto de aquellos puntos que juzgamos de mayor interés para nuestros lectores.

Dando por sentado, dijo el orador, que en la actualidad hay en California 150,000 acres de terreno plantado de viña, toda ella en estado de produccion, el valor de cada acre es de $ 300. Por supuesto existen tambien algunas viñas, aunque muy pocas que apenas valen 200 pesos por acre y que se encuentran plantadas de las más inferiores; pero en cambio hay un número considerable que valen mucho más de $ 300 por acre, lo que contrabalancea con exceso la diferencia para que, tomadas todas en conjunto, su valor sea, término medio, $ 300 por acre.

Así, pues, las viñas radicadas en el Estado valen 45.000,000. Agréguese ahora esto al importe de las mejoras en las fincas, como son cercas, casas, trojas, bodegas, envases, prensas, destiladores, herramientas, ganado, etc., etc., cuyo costo no baja de 2.000,000 y tendremos que las fincas destinadas al cultivo de la uva representan un valor total de $ 65.000,000 ó sea 50 000,000 más que en 1880.

La produccion de vino ha ido de año en año en aumento desde aquella fecha y dentro de poco vá á asombrar al mundo.

Termina Mr. Haraszthy llamando la atencion acerca de los probables resultados que se obtendrán dentro de los tres próximos años y dice: suponiendo que de los 150.000 acres que tenemos de viña se destinan 15.000 á uvas pasas y 10,000 al consumo en su estado fresco, quedan 125,000 acres para vino y aguardiente, lo que, segun mis cálculos dará el resultado siguiente:

1.500,000 cajas de pasas á $ 2.00	$ 3 000,000
40,000 toneladas de uva fresca á $ 30	» 1.209,000
50.000,000 galones de vino á 20 centavos	» 10.000,000
1.500,000 galones de aguardiente á $ 1.40	» 2.100,000
	$ 16 300,000

Ahora bien, como quiera que todos los años se hacen nuevos plantíos de viña, pues que el capital invertido en esta industria obtiene muy buen interés, y tomando en consideracion la prodigiosa rapidez con que se ha desarrollado aquí esa industria, California en un período de tiempo relativamente corto, está llamada á figurar á la cabeza de los paises vinícolas.

Movimiento de pasajeros—Llegados hoy por el *Júpiter*:

De Buenos Aires: J. Gorez, J. Eir, R. Bosch, A. Fascio, E. Garbarini, C. Gonzalez, J. Espinosa, J. Viciano, R. V. Santo, A. Damartino, S. Lujar, E. Vigno, D. Basso, P. Rodriguez, J. Rodriguez, E. Martinez, D. Pecasso, J. Depas, E. Ustillo, F. Nari, J. Gildo. G. Echevarria, S. Viñales, G. Rossi, E. Chatou, G. Linares, V. Garabal, D. Garbano, C. Montau J. Rebelie, R. Alonso, J. Caprina, F. Scardon, G. Lastreto, L. Rovido, A. Garcia y un menor, Dr. Cervantes, señora y otra mas, J. Camiglia, P. Lerena, P. Andreu y una señorita, F. Fernandez, M. Russig, E. Raballa, M. A. Meduno, L. Lunotti, J. Larrayega, G. Sanchez, F. Perez, C. Lacalle, A. Gorra, A. Vela, M. Perez, J. Klapembach, J. Johson, A. Bruge, E. Bruge, J. Pavate, A. Cavila, C. Martinez, J. Spagnuoli, J. Munch, C. de Carlo, J. Baluquera, F. Barro, F. Ferro, S. Raymond.

Matrimonios—Han solicitado contraer enlace las siguientes personas:

En la ciudad—Manuel Iglesias Pedreira, español, de 29 años, cochero, con Maria Castro, oriental, de 19 años; Santiago Moldes, español, de 29 años, comerciante, con Agustina Castro, española, de 23 años; José Greco, italiano, de 26 años, carpintero, con Michelina Pucciano, italiana, de 14 años; Vicente Enrique Claustre, francés, de 20 años, empleado, con Maria Larrauyet, francesa, de 24 años; Domingo Frattini, italiano, de 22 años, carpintero, con Paula Zanotta, oriental, de 17 años.

Buques entrados—Dia 18: De Buenos Aires, vapor francés *Júpiter*, á Christophersen; del Havre, vapor francés *Volage*; de Génova, vapor italiano *Gottardo*, á Piaggio.

Mortalidad—Dia 18: Un párvulo.

Gustavo Solari y Pereyra, oriental, 41 dias, atrepsia.

Elisa Porcile, oriental, 1 año pulmonía.

Juan Beltrani, italiano, 63 años, casado, hemorragia cerebral.

Francisco Baran, español, 4 años, tuberculosis pulmonar.

Julia Almeida, oriental, 11 años, tuberculosis pulmonar.

Alejandro Rossi, italiano, 52 años, casado, nefritis.

Gregorio Fernandez, oriental, 27 años, soltero, nefritis.

José Mendez, español, 55 años, casado, afeccion orgánica al corazon.

Antonio Valero, oriental, 8 años, paralisis cardiaca.

Una palabra sobre la uva moscatel—El *Enterprise* de Healdsburg es un acérrimo defensor del moscatel y cree que los propietarios de viñas de esta clase de uva son los más afortunados vinicultores, pues además de tener la ventaja sobre las otras variedades de poderlas convertir en pasas y venderlas á buen precio, hay aún otra salida que segun parece dará mayor rendimiento al cosechero; esto es, mandar la uva fresca á los mercados del Este, en carros refrigeradores construidos *ad hoc*, cuyo procedimiento ha sido recientemente ensayado con satisfactorios resultados.

El costo del flete y almacenage es 350 por carro ó sea $ 35 tonelada, desde California á Chicago, en donde la uva encuentra fácil salida á $ 100 tonelada ó sean $ 125 netos. Como se ve esta es una buena utilidad tanto para el productor como para el remitente y como es natural será mucho mejor si una misma persona combina ambas cosas.

Por lo que respeta al buen éxito del procedimiento de los carros refrigeradores, parece que no queda ya la menor duda. Toda la fruta, así uvas, como duraznos, peras, naranjas, granadas, etc., que bajo este sistema se mandó á San Luis durante la reciente reunion en aquella ciudad del gran ejército de la República, como la que se remitió al mismo tiempo á Chicago, no tan solo llegaron en excelente estado de conservacion, sino que se mantuvieron así por muchos dias despues, habiéndose realizado toda ella á precios que dejaron gran utilidad así al cosechero como al comisionista encargado de su venta.

Acaba de abrirse pues á California otra avenida por donde poder dar salida á inmensas cantidades de fruta que su suelo produce y á la que está llamado á producir en lo futuro, y en nuestro concepto esta industria será por muchas generaciones una de las que mayores utilidades rinda en este pais.—(*La República*, de San Francisco.)

El lago de asfalto en la isla de la Trinidad—Dice Mr. Wall que mucho se ha dicho y escrito sobre este lago; pero que poco ó nada de lo dicho es exacto.

No es cierto que el lago esté en el punto más culminante de la isla, ni que el asfalto se encuentre en el centro del lago en estado fluido y cuya consistencia aumenta conforme avanza hacia sus orillas.

El lago está á poca distancia de la costa á 140 piés de elevacion sobre el nivel del mar, y el punto más elevado ó culminante de la isla es el monte Tucutche, que tiene 3,100 piés de elevacion.

El volcan submarino de que se habla no existe, sino un manantial de petróleo de gran fuerza que se halla á corta distancia de la costa, muy visible por las manchas aceitosas que se notan en el mar y que se extienden en una área considerable.

Dicho manantial es probable que subterráneamente esté en comunicacion con el lago, que tampoco es tan grande como se dice, pues apenas tiene como milla y media de circunferencia.

La temperatura es uniforme en el centro como en las orillas; el asfalto tiene por tanto igual grado de consistencia en toda la extension del lago, sobre el que se puede caminar en todas direcciones, dejando solamente la impresion del calzado como en la tierra reblandecida por la lluvia.

Puntos hay, sin embargo, en que se presenta mas consistente. El color del asfalto es terroso por su mezcla de un 20 á 30 por ciento de materias terrosas que se purifican fácilmente hirviéndolo. Entonces adquiere un color negro brillante y se hace mas quebradizo.

Dentro del lago hay varios islotes cubiertos de vegetacion raquítica. Por escavaciones practicadas se ha visto que en el fondo y bajo de la superficie de la masa del asfalto hay cavidades ocasionadas por las espansiones gaseosas.

Dichas cavidades por lo regular se llenan de agua de la que toda la masa asfáltica está más ó menos saturada.

Si se hacen excavaciones de 20 á 30 piés cuadrados de extension y de 2 á 5 piés de profundidad, al cabo de pocos dias esa cavidad se rellena por completo sin dejar la menor huella ó señal del lugar en que se hizo la excavacion y se extrajo el material.

Es esta una indicacion evidente de la gran fluidez interior, pero no superficial del asfalto, hasta el extremo que muchos creen que una persona si se conservase por algun tiempo firme en un punto, podria ser absorbida lentamente, cuando esto no es posible por la densidad inferior del cuerpo humano, aunque el asfalto se mantuviese en estado enteramente fluido.

En las inmediaciones del lago hay á manera de manantiales multitud de pequeños escapes del gas que se desprende del asfalto. El olor desagradable de él indica que se compone principalmente de hidrógeno sulfurado, el que se percibe á gran distancia, de mas de diez millas.

Jamás se ha sondeado este lago, cuya profundidad no se conoce, y, como esa profundidad conocida como es su extension, seria un factor de importancia para calcular la cantidad de asfalto que contiene, es imposible por ahora determinar ni siquiera aproximadamente.

Con respecto á su orígen se cree que no di-

fiere esencialmente de los demás depósitos de asfalto que se encuentran esparcidos en las inmediaciones de aquel lugar; es decir, que por corrientes interiores se comunican todos entre sí y reciben el asfalto que mana constantemente el manantial submarino que se halla á poca distancia de la costa.

Segun Mr. Wall el asfalto de dicho lago es de origen vegetal bituminoso, por los residuos vegetales que se encuentran al hacer el análisis.—(*El Diario de Centro-América*).

«La Razon»—Este apreciable colega contiene las siguientes cartas:

Mi estimado Martinez:

Está concluida la negociacion de la compra de *La Razon*. Por el momento, me limitaré á acumular elementos para mejorar la parte material del diario, pues, aunque le parezca estraño, dadas mis aficiones á manejar la pluma, me pongo ahora de simple empresario, pudiendo sin embargo asegurarle que en su significacion moral, *La Razon* no arriará bandera mientras yo tenga la punta de la driza.

Dejando para despues hablar despacio del asunto pido por ahora al amigo que continúe sin ponerme ninguna clase de obstáculos, y escribiendo lo que su buen criterio le dicte, *sin restriccion de ningun género*.

Buscaré momento oportuno para usted y para mí, para que hablemos.

Su affmo.

Daniel Muñoz.

Octubre 17 de 1888.

—

Señor don Daniel Muñoz.

Estimado amigo:

Empiezo por abusar de su derecho de propietario publicando sin su consentimiento su carta y esta mi contestacion. Lo hago porque ellas precisan nuestra respectiva actitud.

Le agradezco de veras la atencion personal que para mí significa el confirmarme usted redactor del diario,—pero creo que se equivoca: no es posible conciliar con la presencia de un propietario que piensa como usted respecto de las cuestiones económicas fundamentales, la de dos redactores que mañana, probablemente hoy mismo, hariamos fuego á sus ideales mas caros.

Seria eso todavia tolerable con un propietario puramente industrial, pero no tratándose de un distinguido escritor, cuyo credo no deberia ni habria de sacrificarlo al interés puramente mercantil de la Empresa.

Aun cuando usted se resignara á esa contradiccion de que su diario sirviera para fulminar lo que usted—con la lealtad que me complazco en reconocerle—cree que conviene al pais, yo por mi parte de ningun modo acepto el crearle esa situacion violenta. No la toleraria siendo propietario ni la provoco quedándome de redactor.

Eduardo Acevedo, que como usted sabe com-

bitraje y el de la reduccion [al] minimun de los sacrificios impuestos á los estados por sus instituciones militares, equivaldria á la mayor y mas brillante conquista moral que pudiese señalar ante el mundo el grado de civilizacion que ya alcanzamos nosotros, los pueblos del continente americano, esto es, nosotros, los felices poseedores del mas vasto y fecundo laboratorio civilizador, de cuyas fuerzas solo deben salir las chispas luminosas de las ideas humanitarias y progresistas y las láminas brillantes de los arados y demas instrumentos destinados á la prolificacion del trabajo humano—en el son de la paz y de la felicidad.»

Vencieron las abejas—Un periódico austriaco refiere una curiosísima experiencia hecha recientemente en Hamme (Vetsfalia) por un agricultor de la comarca.

Este señor, que cria á la vez pichones y abejas, apostó á que las abejas, colocadas á una legua del pueblo y lanzadas á volar al mismo tiempo que una bandada de pichones, llegarian antes que éstos.

A las cuatro de la tarde fueron soltadas doce palomas viajeras y doce abejas. Para poder reconocer á éstas, se las habia embadurnado de harina.

La primera abeja llegó un cuarto de hora ántes que la primera paloma, y las demás con ocho ó diez minutos de ventaja.

ULTIMA HORA

Con motivo de haber caido ayer en poder de la autoridad el autor del robo perpetrado al Sr. Flandiño, de cuyo hecho dimos cuenta en oportunidad pasamos á ampliar los datos que hemos dado, con las declaraciones del ladron y las pesquisas practicadas por la policía de Seguridad.

En seguida de tenerse conocimiento del hecho, la policía de Seguridad se puso á la pista y se encargó de dar con el ladron al oficial de pesquisas don Pedro Correa y á los agentes Pedro Vila y Ramon García.

Estos no descansaban un momento, y consiguieron averiguar que el sujeto Domingo Sapirito (a) el Milanés, de nacionalidad italiana, de 35 años de edad, de estado soltero y de profesion litógrafo (conocido ya por las autoridades) andaba de un lado para otro tratando de esquivarse de la autoridad.

Ayer á la tarde en momentos que desenterraba de un terreno que existe frente á la casa calle Nueva York 135, el fruto de su robo, le dieron caza.

Una vez en presencia de la autoridad, el milanés declaró lo siguiente:

Que el dia 11 del corriente á las 7 p. m. se encontraba en acecho en conbinacion con otro su-

[...]

"La Familia Cristiana"

ALMANAQUE PARA EL AÑO 1889

APARECIÓ EL DIA 13 DE OCTUBRE

CIRCULACION

7,104 EJEMPLARES

147—URUGUAY—147

2906-ot-20

Exposicion Universal

DE

PARIS

COMITE EJECUTIVO

Esta Comision previene á los que en algun concepto quieran hacerse representar en la «Exposicion Universal» que tendrá lugar en Paris el año 1889, que el registro de expositores y objetos, queda abierto desde la fecha en la oficina de la Asociacion Rural, calle Rincon núm. 109.

Montevideo, Setiembre 7 de 1888.

D. Ordoñana. Presidente.

L. Rodriguez Diez. Secretario General. 2506—11p

EL BANCO INGLES

DEL

RIO DE LA PLATA

Establecido en Lóndres, Buenos Aires, Rosario de Santa Fé, Paysandu y Montevideo

Con un capital autorizado de $ 7.050,000

INTERESES SOBRE DEPÓSITOS

3% en cuenta corriente.
4% por 10 dias de aviso.
4% por treinta dias fijos.
4½% por 30 dias de aviso ó 60 dias fijos.
5% por 3 meses fijos.
6% por 6 meses fijos.

Se reciben sumas de $ 25 para arriba y se abonan intereses sobre todo depósito por mas de treinta dias.

Por descuentos, cambios y demás operaciones ocúrrase al Banco.

MONTEVIDEO—115, 117, 119—Calle Misiones

J. Mac Crindle, Gerente.

Setiembre 1.° de 1887. 18

Bolsa Montevideana

Se cita á los Sres. Accionistas para la Asamblea General Extraordinaria que deberá celebrarse el 22 del corriente á las 2 de la tarde en la Asociacion Rural del Uruguay calle Rincon núm. 109 con el objeto de tratar del arrendamiento del edificio.

Montevideo, 13 de Octubre de 1888.

[...]

Al comercio Participo al comercio y al público en general que he vendido mi casa de negocio situada en la calle de Maciel núms. 32 y 34, al señor don Juan Lima; todo el que sea mi acreedor, debe presentarse en la misma casa dentro del término de cinco dias contados desde la publicacion primera de este aviso para ser abonado, pasado que sea ese término, el comprador no será más responsable en manera alguna.—Montevideo, 15 de Setiembre de 1888—*Manuel Martinez.* 2886-ot.20

A propietarios y constructores

La gran empresa de limpieza de letrinas y acarreos **La Hidráulica** de *J. G. Graña y C.ª*, ofrece las mayores garantías á los propietarios que necesiten vaciar los depósitos de sus casas, así como á los constructores para el acarreo de piedra, ladrillo, arena, tierra, etc.—Los precios son un 50 por ciento más baratos que los de otras empresas.—Escritorio calle **Isla de Flores** número 351, esquina Vazquez (almacen) á todas horas 93

A los Sres. fotógrafos y aficionados al arte. Completo surtido de máquinas, aparatos, papeles y productos especiales para fotografía.—Se ha recibido un gran surtido de fondos salon, paisajes etc. Unico depósito de las afamadas placas fotográficas instantáneas preparadas por Ed. Beernaert de Gand (Bélgica). Dimensiones: desde 9×12 hasta 40×50.—Calle del Cerro núm. 21. 23

Berra (F. A.) ABOGADO—Ha trasladado provisionalmente su estudio á la calle Andes núm. 111. Domicilio particular, calle Colonia, 128 altos. 116 perm

Cochería de Vicente Urta

Se alquilan carruajes de todas clases.—Pompas fúnebres: se atiende cualquier pedido á todas horas.—Precios módicos.—Misiones núm. 153. 80.pm.

Casa amueblada Se ha abierto una lujosísima en la calle Alzaibar núm. 59.—En ella encontrarán los que quieran favorecernos, lujosas piezas con magnificos muebles y todo el confort necesario, lo mismo que un esmerado servicio. 2843-nv-11.

Chapas para puerta, sellos de bronce, sellos de goma, marcas de ropa, papel timbrado en relieve. Especialidad en tarjetas de visita, comerciales y fúnebres, conocimientos memorandums, facturas, boletos balnearios, menus, listas para hotel, participaciones de enlace, programitas, carnets de baile, precios corrientes, circulares, é impresion de papel de carta y sobres, etc.—Trabajos esmerados y rápidos.—*El Arte*, calle Rincon 121, esquina Ituzaingó. Teléfono La Uruguaya núm. 463. 2745-nv.3.

Doctor S. Aulicini Médico-Cirujano—Especialista en partos y molestias uterinas—Atiende á los llamados de la ciudad como de la campaña. Consultas: los dias hábiles de 1 á 3 p. m. en su consultorio calle

[...]

Casa-quinta en los Pocitos

Por ausentarse su dueño del país se vende una hermosa casa-quinta en el pintoresco pueblo de los Pocitos, muy próxima á los baños y lindando con los terrenos que en ese pueblo acaba de adquirir el señor don Emilio Reus.

Dos líneas de tranvias pasarán próximamente por los lados de esta propiedad, hallándose el tren que vá á los baños, á tres cuadras de la misma.

La propiedad se compone de una área de terreno de 80 varas de frente por 54 varas de fondo con árboles frutales, glorietas, etc., etc.

La casa es de azotea y está compuesta de cinco hermosas piezas de 5 por 6 cada una con jardin al frente, porton de fierro, cocina, algibe, letrina, caballeriza y demás dependencias.

Para tratar, ocurrir á la calle del Rincon número 145. 2747-nv-5

Partos sin dolor

Medicamentos para calmar los dolores del parto y de la dismenorrea (*dolores menstruales*) preparado por el profesor de química

MARIO ISOLA

SEGUN LAS FÓRMULAS DE ANA GRASSE

Depósitos principales en Montevideo

Demarchi, Parodi y C.ª, Beisso y Surraco; Boticas: del Indio, Leon de Oro, Globo y del Sol.—VENTA POR MAYOR Y MENOR

114-perm.

Papelería Galli y C.ª

Calle 25 de Mayo Ns. 304 á 321

ESQUINA ITUZAINGÓ

DEPARTAMENTO ANEXO

CALLE CERRITO NUM. 234

Gran Taller de Encuadernacion, recientemente montado con las máquinas mas modernas para la fabricacion de libros en blanco de todas clases y rayados, para administraciones públicas, Bancos, casas de comercio, etc., etc.

MONTEVIDEO

11.3

LA SIRENA

ESTABLECIMIENTO MERCANTIL

175—CALLE JUNCAL—175

DE

ESTÉBAN TOLOSA

En esta antigua y acreditada casa, la primera que introdujo en este pais las coronas fúnebres, existe siempre un variado surtido de ellas, de distintos géneros, como ser: de cuentas, porcelana, flores, siempre vivas, etc.

Tambien se hacen inscripciones con letras doradas y fantasía, se venden letras.

PRECIOS MUY MÓDICOS

Venta por mayor y menor

2859. nv.10.

BANCO COMERCIAL

(ESTABLECIDO EN EL AÑO 1857)

Capital realizado: $ 1.594,000

Desde la fecha y hasta nuevo aviso que se fijará como de costumbre en el despacho del Banco, regirá la siguiente tasa de intereses:

Por depósitos á plazo fijo

Por tres meses | Por seis meses | **Convencional.**

Por Descuentos—CONVENCIONAL

Por Cuentas corrientes

Sobre los saldos á favor del Banco se cobra el **doce** por ciento anual.

NOTA—Desde la fecha y hasta nueva resolucion, se liquidará al fin de cada trimestre un interés á razon de **cuatro** por ciento anual sobre el saldo menor de cada cuenta que hubiese sido uniformemente acreedora durante el trimestre. (La liquidacion trimestral se efectúa en 31 de Marzo, 31 de Junio, 30 de Setiembre y 31 de Diciembre de cada año)—Montevideo, Enero 31 de 1888. 6

HIPÓLITO GARCIA

CASA INTRODUCTORA

DE

CIGARROS

HABANOS

VINOS FINOS, LICORES

COMESTIBLES EN GENERAL

VENTAS POR MAYOR Y MENOR

EN SU

GRAN DEPOSITO

126-128—CALLE DEL CERRITO—126-128

Entre Zabala y Misiones

Frente al Banco de Londres y Rio de la Plata

ALMACEN DE LONDRES

(SUCURSAL)

135—CALLE ITUZAINGO—135

Montevideo

9-dc 3.

CASA INTRODUCTORA

DE

ALHAJAS

Y RELOJES

Venta al por mayor

GRAN REBAJA EN LOS PRECIOS

ARTICULOS PARA LA CAMPAÑA

A. CARASSALE

CALLE 25 DE MAYO NÚM. 293

RELOJES DE

Patek, Philippe y Ca.

Inventores del sistema Remontoir y de varios otros perfeccionamientos. **Premiados** en todas las Exposiciones y en las últimas declarados fuera de concurso. Tres primeros premios sobre seis y una medalla de bronce en el concurso oficial de Ginebra en 1877. En 1878 un primer premio sobre tres, una medalla y un **Prix unique d'ensemble**. Sus cronómetros son los que han dado el mejor resultado.

A. CARASSALE, unico representante 12-dpm.

Doctor J. Eduardo Irvine—

De las Facultades de Dublin y Edimburgo. Especialista en las enfermedades de las señoras y niños—Horas de consultas de 12 á 2 de la tarde—Teléfono «La Uruguaya» núm. 1,015-32, calle Mercedes, 32. 86-pm-b.

COMPANIA

DE

NAVEGACION AL ESTE

De acuerdo con lo dispuesto por el Directorio de dicha Compañía en la reunion que tuvo lugar el dia 2, se cita á los señores accionistas para la Asamblea General que tendrá lugar el dia 20 del corriente á las 8 p. m. en el Escritorio de la Compañía, calle 25 de Agosto núm. 312.

El objeto de la reunion de dicha Asamblea General, es:

1.° Rendicion de cuentas y memoria del Directorio de los trabajos realizados por éste.

2.° Nombramiento de nuevo Directorio, de acuerdo con el artículo 18 de los Estatutos de la Compañía.

3.° Reforma de los Estatutos.

Se recomienda la asistencia á los señores accionistas.

Montevideo, Octubre 4 de 1888.

2762.ot.21 *El Secretario.*

A LOS CONSTRUCTORES NAVALES

El Directorio de la «Compañía de Navegacion al Este» competentemente autorizado, llama á propuestas cerradas para la construccion de un vapor arente para la carrera á Maldonado y la Paloma.

El pliego de condiciones se halla depositado en el Escritorio de la Compañía, calle 25 de Agosto núm. 312.

Las propuestas serán abiertas el dia 31 de Octubre á las 4 de la tarde en el mismo Escritorio de la Compañía y en presencia de los proponentes.

El Directorio se reserva el derecho de aceptar aquella propuesta que mas le convenga ó rechazarlas todas, sin tener por ese acto obligacion de dar ninguna remuneracion á los proponentes.

Montevideo, Octubre 4 de 1888.

2760.nv.3 *El Secretario.*

PUERTO DE LA PALOMA

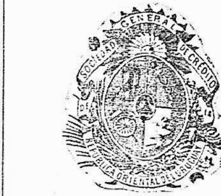
Llámase á propuestas cerradas para la construccion de las obras de abrigo, muelles y galpones que se proyectan hacer en aquel punto, todo de acuerdo con el pliego de condiciones que está depositado en el Escritorio de la Compañía, calle 25 de Agosto núm. 312.

Las dichas propuestas serán abiertas en presencia de los interesados el dia 31 de Octubre á las 3 p. m. en el Escritorio de la Compañía.

Se advierte á los proponentes que la Compañía del Este al hacer este llamado á propuestas lo hace competentemente autorizado y que se reserva el derecho de rechazar todas las propuestas si ninguna le conviniese y sin tener obligacion de abonar remuneracion alguna.

Octubre 4 de 1888.

2761-nv.3 *El Secretario.*

SOCIEDAD GENERAL DE CRÉDITO

DE LA

REPÚBLICA ORIENTAL DEL URUGUAY

Autorizada por el P. E. é inscrita en el Registro de Comercio

CAPITAL AUTORIZADO Y SUSCRITO

$ 7.500,000 oro

MONTEVIDEO—ZABALA, 133

OPERACIONES

Toma letras de cambio por cualquier cantidad á la vista y plazos, sobre las plazas de la República Argentina, Brasil Portugal, España, Italia, Suiza, Francia, Bélgica, Alemania Inglaterra y Estados Unidos.

Gira letras sobre las mismas plazas.

Expide órdenes telegráficas sobre ellas.

Dá cartas de crédito para la introduccion de mercaderias.

Anticipa fondos sobre conocimientos de efectos embarcados on póliza de seguro endosada.

Recibe depósitos de dinero en cuenta corriente á la vista y á plazos fijos, á interés convencional.

Hace anticipos y préstamos sobre acciones y títulos y sobre cupones ó renta de valores depositados.

Descuenta letras, vales y pagarés á inter. convencional.

Recibe depósitos de dinero, destinados á invertirse en efectos públicos, nacionales ó extranjeros, bienes muebles é inmuebles con participacion de beneficios y con la facultad de liquidarse, con prévio aviso de ocho dias.

Hace préstamos á los agricultores.
" " " " industriales.
" " sobre inmuebles y con pacto de *antiaresis*.
" " " construcciones.

Compra y vende campos, terrenos y toda clase de propiedades rústicas y urbanas.

Forma, tanto por cuenta propia como agena, centros agrícolas, (colonias) en terrenos adecuados al efecto.

Patrocina toda clase de empresas que se le sometan y merezcan la aprobacion del Consejo de Gobierno, realizándolas ú ofreciéndolas al público en comision ó de cuenta propia.

Montevideo, Mayo 9 de 1888.

EL DIRECTOR GENERAL.

de oficina: de 10 a. m. á 3 p. m.

J. O'DONOGHUE

CIRUJANO-DENTISTA

Calle 25 de Mayo, 256

FRENTE A LA CONFITERIA ORIENTAL

44.p.b.

El Banco Comercial

189—CERRITO—189

Gira letras de cambio por cualquier cantidad á la vista y á plazos, sobre la República Argentina, el Brasil, Inglaterra, Francia, Bélgica y todas las ciudades de Italia, Suiza, España, Islas Baleares Islas Canarias, Portugal, etc. 7.

E. SAUBION

CALLE URUGUAY, 96

ESQUINA ANDES

Depósito de carruajes y arreos de marca

SAUBION—PARIS

Esos carruajes son construidos expresamen y para el país.

Ruedas con maderas del Paraguay.

92.dpm.

Secretaria de la Universidad

Montevideo, Octubre 8 de 1888.

Se hace saber á los alumnos de Gimnástica, reglamentados ó libres, que el exámen correspondiente tendrá lugar el 23 del que luce. La inscripcion se verificará hasta el 20 del mismo todos los dias hábiles de 10 á 11 de la mañana.

2800-ot.18. *El Secretario.*

Ferro-Carril Nord-Este del Uruguay

ITINERARIO á regir desde el 15 de Junio de 1888 HASTA NUEVO AVISO

SALIDAS: ESTACIONES	1 a.m.	5 p.m.	Dgos y dias festivos 3 a.m.	REGRESOS: ESTACIONES	2 a.m.	6 p.m.	Dgos y dias festivos 4 p.m.
Montevid	6.40	5.	11.15	Montes . .	—	2.45	—
Union . .	6.52	5.12	11.27	Tapia . . .	—	3.35	—
Ituzaingó	7.02	5.22	11.37	Olmos . .	—	4.25	—
P.Blancas	7.05	5.25	11.40	Pando LL.	—	4.35	—
T. y Tres .	7.14	x5.34	11.47	Pando S.	8.15	4.50	3.05
Toledo . .	7.32	5.52	12.02	Suarez . .	8.30	5.05	3.19
Suarez . .	7.41	6.04	12.14	Toledo . .	8.44	5.19	3.31
Pando LL.	7.58	6.18	12.28	T. y Tres .	9.	x5.34	3.46
Pando S.	8.08	—	—	P. Blancas	9.07	5.42	3.54
Olmos . .	8.17	—	—	Ituzaingó .	9.11	5.47	3.59
Tapia . . .	9.10	—	—	Union . . .	9.22	5.57	4.09
Montes . .	10.	—	—	Montevid	9.35	6.10	4.22

NOTAS—1 La Estacion Montevideo ha sido traslada á los antiguos Talleres, esquina de la calle Minas.
2 En Ituzaingó y Piedras Blancas solo pararán los trenes cuando haya pasajeros. 3001-p.

Ferro-Carril del Norte

ITINERARIO á regir desde el 15 de Junio de 1888 HASTA NUEVO AVISO

SALIDAS: Estaciones y punt. de parada	1 a.m.	3 a. m.	5 p.m	REGRESOS: Estaciones y punt. de parada	2 a. m.	4 p. m.	6 p.m.
Central. .	6.30	10.30	4.00	S. Lucia .	9.00	12.00	5.10
Miguelete	6.42	10.42	4.12	Lecocq . .	9.05	12.05	5.15
Fynn . . .	6.46	10.46	4.16	Llamas. .	9.15	12.15	5.25
Noceti . .	6.49	10.49	4.19	P. Arena.	9.22	12.22	5.32
Perez. . .	6.56	10.56	4.26	Perez. . .	9.26	12.26	5.36
P. Arena.	7.00	11.00	4.30	Noceti . .	9.33	12.33	5.43
Llamas. .	7.07	11.07	4.37	Fynn . . .	9.36	12.[illegible]	5.46
Lecocq . .	7.17	11.17	4.47	Miguelete	9.40	12.[illegible]	5.50
S. Lucia .	7.22	11.22	4.52	Central. .	9.52	12.[illegible]	6.02

NOTA—Los trenes solo se detendrán en los puntos de parada cuando haya pasajeros.—EL TRAM-VIA DEL NORTE marchará en combinacion con el ferro-carril, para conducir los pasageros á la Estacion Central, desde la salida del primer tren.

Los pasageros que no tomen el TRAM-VIA deberán hallarse en la Estacion Central 5 minutos antes de las horas fijadas en el itinerario, pues los trenes saldrán á la llegada del Tramvia, que corresponda á esas horas.

O[illegible]-p.

Ferro-Carril Central del Uruguay

ITINERARIO á regir desde el 15 de Mayo de 1888 hasta nuevo aviso

SALIDAS

ESTACIONES	1 a. m.	3 a. m.	5 a. m.	7 p. m.	9 p. m.	Dias de fiesta p. m.
Central	6	7 10	10 30	4 30	5 30	12 30
Bella Vista . .	6 9	7 18	10 39	4 37	5 38	12 39
Yatay.	6 16	7 25	10 46	4 43	5 45	12 46
Sayago*	6 26	7 32	10 56	4 49	5 52	12 53
Colon.	6 35	7 38	11 5	x4 55	5 58	1 2
Independencia.	6 46	7 49	11 17	5 4	6 10	1 14
Piedras LL.	6 56	7 57	—	—	6 20	1 24
Piedras S.	—	x 8 2	11 30	5 12	—	—
Progreso* . . .	—	8 16	11 47	5 22	—	—
Joanicó*	—	8 34	12 7	5 35	—	—
Canelones . . .	—	x 8 49	12 27	x5 46	—	—
St. Lucía. LL.	—	9 19	—	—	—	—
St. Lucía. S.	—	9 24	1	6 10	—	—
25 Agosto. LL.	—	9 34	1 10	6 20	—	—
25 Agosto . S.	—	—	1 18	6 28	—	—
Capurro*	—	—	1 33	6 43	—	—
Rodriguez* . .	—	—	1 53	7 3	—	—
San José. . . .	—	—	2 30	7 40	—	—
25 Agosto . S.	—	9 34	—	—	—	—
Isla Mala . . .	—	10 29	—	—	—	—
Florida LL.	—	11 5	—	—	—	—
Florida S.	—	x11 35	—	—	—	—
La Cruz	—	12 20	—	—	—	—
Sarandí Grand.	—	1 12	—	—	—	—
Goñi*	—	2	—	—	—	—
Durazno LL.	—	2 38	—	—	—	—
Durazno S.	—	2 46	—	—	—	—
Yí	—	3	—	—	—	—
Molles	—	4 10	—	—	—	—
Rio Negro . . .	—	5 10	—	—	—	—

REGRESOS

ESTACIONES	2 a. m.	4 a. m.	6 a. m.	8 p. m.	10 p. m.	Dias de fiesta p. m.
Rio Negro. . .	—	—	6	—	—	—
Molles	—	—	7	—	—	—
Yí.	—	—	8 10	—	—	—
Durazno. LL.	—	—	8 24	—	—	—
Durazno. S.	—	—	8 32	—	—	—
Goñi*	—	—	9 10	—	—	—
Sarandí	—	—	9 58	—	—	—
La Cruz	—	—	10 50	—	—	—
Florida LL.	—	—	x11 35	—	—	—
Florida S.	—	—	12 5	—	—	—
Isla Mala . . .	—	—	12 40	—	—	—
25 Agosto LL.	—	—	1 33	—	—	—
San José. . . .	—	6 55	—	3 40	—	—
Rodriguez* . .	—	7 32	—	4 17	—	—
Capurro*	—	7 52	—	4 37	—	—
25 Agosto LL.	—	8 7	—	4 52	—	—
25 Agosto. . S.	—	8 15	1 33	5	—	—
St. Lucía. LL.	—	—	1 43	—	—	—
St. Lucía. S.	—	8 25	1 50	5 12	—	—
Canelones . . .	—	x 8 49	2 20	x5 46	—	—
Joanicó*	—	8 59	2 35	6 6	—	—
Progreso* . . .	—	9 11	2 53	6 25	—	—
Piedras. LL.	—	9 20	3 7	—	—	—
Piedras. S.	8 5	9 23	3 11	6 42	7 35	4 35
Independencia.	8 14	9 30	3 20	6 51	7 45	4 44
Colon.	8 25	9 39	3 30	7 2	7 57	x4 55
Sayago*	8 32	9 44	3 36	7 9	8 4	5 2
Yatay	8 39	9 49	3 43	7 16	8 11	5 9
Bella Vista . .	8 45	9 55	3 49	7 23	8 18	5 15
Central.	8 57	10 5	4	7 35	8 39	5 23

NOTA núm. 1.—Los trenes pararán por señal en las Estaciones indicadas por una (*), en la parada del puente de San José, en Ituzaingó y Parada Paso de los Toros, siempre que haya pasajeros.
« « 2.—Los trenes números 3 y 6 pararán 30 minutos en Florida para que almuercen los pasajeros.
« « 3.—Los trenes números 5 y 8 harán el viaje de 25 de Agosto á San José y viceversa, los Lúnes y Sábados. 3000-p.

Octubre 18 **FOLLETIN** 48

MISTRESS WOOD

LAS HIJAS DE LORD OAKBURN

(NOVELA ESCRITA EN INGLÉS Y TRADUCIDA POR ***)

Laura dirigió á Jane una mirada en que se pintaba la inquietud.

—No puedo desechar de la imaginacion que ese niño es hijo de Clarisa.

Laura se levantó con precipitacion, arrojó léjos de si la manta que cubria sus rodillas y se puso á dar desordenados paseos por el cuarto.

—¡Hijo de Clarisa! ¡Vamos, Jane! Ese niño es.... Tanto peor, lo diré.... Ese niño es de Mr. Carlton.

—¡De Mr. Carlton! A ti si que hay que decirte que ves visiones.

En aquel momento entró Judith, y Laura la cogió por el brazo.

—Usted conoce al niño de Tupper Cottage. Segun Jane, la ha mandado á V. allí. ¿A quién se parece?

Judith, medio aturdida, procuró eludir la pregunta. Laura no la soltaba.

—Milady, todo el mundo sabe que los parecidos no significan nada. Puede uno parecerse á otro sin existir parentesco alguno.

—Naturalmente. ¿Quiere usted contestar á lo que le pregunto, Judith?

—El parecido no ha podido menos de llamar mi atencion,—contestó Judith.—Podrá ser cosa accidental ó efecto de mi imaginacion.

Laura daba con el pié en el pavimento.

—Hable usted,—interpuso Jane.—¿A quien cree usted que se parece?

—A Mr. Carlton.

Jane quedó admirada. Laura la miró triunfante. La respuesta de Judith confirmaba de tal manera sus sospechas, que no le pudo quedar duda.

La conclusion no era admisible para Jane; pensó, y con razon, que si Judith conocia una parte de aquella historia, debia ponerla al corriente de todo.

—Judith,—la dijo,—tenemos una hermana, de quien nada sabemos hace tiempo. Ultimamente he adquirido algunas noticias, que hacen creer se habia casado. El niño de Tupper-Cottage se parece á ella, y no puedo apartar la idea de que es hijo de mi hermana Clarisa.

La palidez de Judith se cambió en color carmin.

—¿Qué nombre ha dicho V., milady?

—Clarisa,—repitió Jane, que notó la impresion de Judith;—lady Clarisa. ¿Por qué?

Judith, volviendo la cabeza, contestó:

—Ese nombre no me parece muy comun.

—Sí, es cierto. Tenemos motivos para creer que se casó con un tal Mr. West; que se marchó despues al extranjero y murió allí. ¿Qué está V. mirando, Judith?

La criada miraba á lady Jane.

—He conocido, milady, á un Mr. West que venia con frecuencia á visitar á Mme. Jenkinson, calle del Palacio, donde servia mi hermana. Era su sobrino.

—¿Se llamaba Tom?

—No sé, milady. Margarita lo sabrá.

—¿Cómo era? ¿Qué profesion tenia?

—Hay que preguntárselo á Margarita. Se lo preguntaré si V. desea.

—Si—contestó Jane, sin dar á aquello gran importancia.—West es un apellido muy comun.

Aquel dia por la tarde Carlton se hallaba solo en su gabinete, preparando una bebida para Lucy. Como dentro estaba algo oscuro para juzgar con exactitud de la cantidad de los ingredientes necesarios, encendió el gas y volvió á la mesa, que estaba colocada cerca de la ventana, llevando en la mano un frasco.

¿Fué casual que Carlton, ocupado en la preparacion de su pócima, levantase la vista para mirar á la ventana, ó mas bien que un vago instinto le hiciera sospechar que allí habia alguien?

Un rostro, que apénas distinguia en la tenue claridad del crepúsculo, estaba detrás del cristal de la ventana. Era aquella horrible figura pálida con patillas negras. Parecia que observaba minuciosamente todos los movimientos de Carlton mientras preparaba sus drogas.

El impasible Carlton sintió por vez primera un ataque de nervios. Dió un grito y dejó caer el vaso que tenia en la mano. Mr. Jefferson entró corriendo en el cuarto y se encontró á su principal ante la ventana con los ojos fijos en el espacio; á sus piés yacian los fragmentos del vaso y el liquido esparcido por el suelo.

CAPÍTULO XXIII

Expedicion de la señorita Stiffing

En una tarde glacial del mes de Diciembre, dos dias despues de los últimos acontecimientos que hemos narrado, una jóven caminaba de prisa por las calles de Wennock-Sud. Iba muy tapada, para defenderse del viento y de la lluvia. Era miss Stiffing, doncella de lady Laura Carlton.—¡Qué fantasias se le ocurren á mi señora! —se decia:—¡hacer salir á una con un tiempo tan atroz! ¿Y por qué? Porque tiene que abrir su armario. Cuando se le mete algo en la cabeza, no hay remedio, se ha de hacer. ¡Maldito armario!

Al llegar á la cerrajeria Mlle. Stiffing entró en seguida. No habia más que una luz dentro de la tienda, y tropezando con una barra de hierro arrimada á la pared, cayó al suelo.

A las voces de la doncella, acudió el cerrajero en persona.

—¿Es V., miss Stiffing? ¿Qué le ha pasado á usted?

—¿Qué ha de pasarme? Que mi ama no tiene consideraciones conmigo. ¡Hacerme salir con este tiempo tan horroroso!

—¿Porqué no ha tomado V. un calzado fuerte?

—¿He tenido acaso tiempo? ¿Cómo habia yo de pensar que habian de hacerme salir esta noche? Y Vd., White, ¿por qué no ha puesto V. gas en su tienda?

—¡Imposible! Cuesta muy caro. Trabajo con luz en la trastienda. Aquí hace mucho frio. Pero en qué puedo servirla á usted?

—Vengo á buscar un llavin.

—¿Un llavin? ¿Qué tiene eso de particular?

—¿Para qué es?

White buscaba en su imaginacion si la ley le permitia entregar un llavin á una criada.

—Es para mi ama. Ha perdido la llave de su gran armario. «¿Dónde está la llave de mi armario?»—me ha preguntado esta tarde.—«Milady, está en la cerradura.» «No vaya V. á buscarla.» Me acordé de que ayer por la mañana la habian puesto con las otras llaves, y no la he vuelto á ver. Se ha perdido indudablemente.

—Estará donde menos se piense,—contestó el cerrajero.

—Se lo he explicado así á mi ama; pero dice que necesita abrir ahora mismo su armario, y que no quiere esperar ni un momento. «Vaya usted al cerrajero,—me ha dicho,—y pídale usted una llavin que pueda abrir una cerradura como ésta.» Por eso he venido. Despáchese usted, porque quisiera estar ya de vuelta para poderme calentar al lado de la chimenea.

—En lugar de V. debia haber enviado un criado.

—No conoce V. á lady Laura. Si hubiera dado el encargo á un criado, ya podia prepararme para recoger mis ropas y pedir la cuenta.

El cerrajero concluyó por darle el objeto pedido.

Laura esperaba impaciente la vuelta de su doncella. ¿Qué intencion abrigaba? ¿Porqué estaba tan preocupada? No podia ser por la pérdida de una llave.

—¿Cómo ha tardado V. tanto, miss Stiffing? —la dijo viéndola entrar.

—¿He tardado? He andado tan de prisa como el viento y la lluvia me lo han permitido. Aquí tiene V. lo que me ha entregado White. ¿Quiere V. que abra el armario en seguida?

—No, contestó vivamente Laura. No sé cómo ha podido usted extraviar esa llave.

—Lo que yo sé que la puse con las demás en su sitio.

—Bueno; basta, Stiffing. Vaya V. á calentarse. No necesito de V. hasta dentro de una hora. Tiraré de la campanilla. No olvide V. mi recomendacion: ¡cuidado con decir una palabra. Deseo que nadie sepa que hay aquí un llavin.

Stiffing bajó á la cocina con los otros criados; Jane estaba en el cuarto de Lucy, y Carlton no se hallaba en casa.

Por la escalera de servicio se oyó ese leve ruido producido por los pasos de una persona que camina con precaucion. Era Laura, que con su capucha de seda negra y muy tapada con un gran manton, bajaba con el llavin en la mano. Como la escalera no tenia luz, se guiaba por el borde de la barandilla.

Atravesó la cueva, y al entrar en una pieza contigua encendió una bujia que llevaba consigo.

¿Qué secretos ó recuerdos podia guardar Carlton en aquella caja que tenia delante? Las sospechas carecian de objeto determinado: queria encontrar *algo*. Desde que vió á Carlton cerrarla tan precipitadamente cuando supo que habia alguien en la habitacion, empezó á creer que allí debia haber algun misterio. La declaracion de Judith sobre la semejanza del niño hab precipitado su resolucion. Un año antes, por una causa fortuita, Laura habia aprendido á manejar un llavin; hoy iba á forzar una caja que encerraba el secreto de su destino.

Abrió en el acto. Puso dentro la luz y empezó á registrar. Habia dos estantes. El primero estaba lleno de tarros con sustancias químicas; una parte del segundo contenia tambien drogas. La mirada de Laura se fijó con afan en una cajita cerrada y sobre una cartera que estaba al lado.

Cogió la cajita, dándole mil vueltas. En caso que contuviese dinero no debia haber más que billetes. Despues abrió la cartera.

Decir la decepcion que experimentó seria dificil. Eran hojas sueltas escritas en latin ó en griego, cuentas de antiguos gastos, dos ó tres recetas de médicos célebres, otra para hacer un refresco.... Nada de aquello la podia importar.

Iba á cerrarla cuando apercibió una abertura en la piel de la cartera. Habia allí un bolsillo pequeño, y dentro una carta, en cuyo sobre se leia: «Al Sr. Luis Carlton».

Se la metió en el bolsillo para examinarla despacio; pero cambiando súbitamente de idea, volvió á sacarla, tornando á mirar el sobre.

¡Era letra de su hermana Clarisa!

Laura quedó atónita al hacer semejante descubrimiento.

Volvió á colocar la cartera donde antes estaba; registró despues todos los rincones para poder descubrir algo más, pero no halló nada. Dudaba si debia abrir ó no la caja de dinero, cuando sintió el rumor de unos pasos, bien conocidos para ella. Eran los de Carlton.

Poco le faltó para desmayarse. Sintió que Carlton se detenia un momento para dar una órden á un criado del laboratorio. Laura tuvo tiempo de buscar instintivamente un rincon donde poder ocultarse. Distinguió una gran barrica en un ángulo de la habitacion, y apagada la luz, se escondió entre aquella barrica y la pared.

Hubiera preferido morir antes que verse descubierta. Era demasiada humillacion para su orgullo.

Carlton entró trayendo luz. Sacó del bolsillo sus llaves y trató de abrir la caja.

—¿Qué es esto? ¿La llave no está echada?—exclamó Carlton sorprendido.

Y como si una sospecha súbita cruzára por su mente, miró á todos lados. Laura, sobrecogida de miedo, seguia todos sus movimientos. La sombra de la barrica la ocultaba, y como eran oscuros los vestidos que tenia puestos, nada pudo Carlton distinguir. Examinó la cerradura y no notó que estuviera descompuesta. Se ocupó de lo que venia á buscar, que debia ser, sin duda alguna, algun ingrediente, pues se llevó un cilindro de cristal.

En el mismo instante, su ayudante Jefferson le dió una voz desde la escalera.

—¿Está V. ahí Mr. Carlton?

—Sí; ¿qué hay?

—El niño de Tupper-Cottage está peor. Dicen que se muere.

—¿Quién ha venido á avisar?

—Una vecina. Bueno seria que V. supiera lo que dice.

—Allá voy.

Subió, dejando abierta la caja, con la intencion, sin duda, de volver.

Así que Laura dejó de percibir ruido salió de su escondite, y con ligero paso se dirigió á la escalera, llegando arriba casi sin aliento.

Entró, por fin en su cuarto, donde se dejó caer en un sillon, casi sin sentido. Despues de haber descansado un rato, sacó del bolsillo la llave que pretendia haber perdido: abrió el armario, fué á su alcoba y echó la llave en un rincon sobre la alfombra, para que miss Siffing la viera al otro dia.

Se sentó delante de la chimenea y abrió la carta, cuyo sobre era de puño y letra de su hermana. A poco rato, y cuando apénas habia empezado su lectura, entró Jane.

—Lucy duerme. Me voy á acostar. ¿Quieres algo?

—No—contestó Laura algo impaciente.—¿Cómo es que vas á acostarte á las diez?

—Estoy fatigada y me duele la cabeza. Ahora, que Lucy está fuera de peligro, me resiento de todo el movimiento é inquietudes de la última semana. Buenas noches.

—Buenas noches. Yo tambien me acostaré pronto.

Acababa de salir Jane, cuando entró Carlton. Habia trabajado mucho aquel dia, y volvia de Tupper-Cottage.

—¿Cómo estás, Laura?

—Muy bien, ¿Estás muy cansado?

—No puedo más. La salud ha mejorado en Wennock, pero poco se nota. Las gentes son mas exigentes ahora que cuando la epidemia hacia sus mayores extragos.

—¿No has venido á comer?

—No. Voy á tomar algo. ¿Te vas á acostar?

—No sé... Tal ves lo haga pronto. Tambien yo me siento cansada.

Carlton se echó á reir.

—Estás cansada de no hacer nada, y yo de estar muy ocupado. Necesitamos cambiar de régimen. Dentro de poco dejarémos á Wennock-Sud.

Estuvo algunos minutos mas, y luego bajó al comedor. Laura sacó otra vez su carta, pero tomando la precaucion de echar el cerrojo.

—Ahora,—se dijo,—me dejarán en paz.

Sí, en paz para leer, pero no despues de haber leido, porque el contenido de la carta habia de ser su tormento.

La examinó escrupulosamente, leyéndola varias veces. Se fijó en la letra del sobre y en la de la carta. Nada pudo sacar en limpio, y al fin se persuadió de que la carta no iba dirigida á Mr. Carlton, aunque llevaba el sobre á su nombre, sino á Tom West, y que este West se habia casado con Clarisa.

CAPÍTULO XXIV

Mas luz

Jane se preparaba á acostarse, cuando Laura entró en su alcoba.

—Quisiera, Jane, tener un rato de conversacion.

—¿Qué hay de nuevo, Laura?

—Que tenias razon en lo que me dijiste respecto á Clarisa.

—¿Debo retirarme y volver despues, milady? —preguntó Judith á su señora.

—No, no—repuso Laura.—Tenemos que aclarar un asunto, y usted podrá sernos útil. Nada he preguntado á Carlton, pero me he encontrado... por casualidad, una carta en una caja... escrita por Clarisa.

Involuntariamente Jane pensó en aquel fragmento de carta escrito igualmente por Clarisa, y que Laura se encontró por casualidad tambien hacia ya mucho tiempo.

—¡Carta de Clarisa escrita á su marido! Supongo que será á ese Tom-West.

La carta prueba que Clarisa vino á Wennock-Sud, y que Mr. Carlton la ha visitado. Ha debido venir de visita, segun creo, á casa de Mme. Jenkinson, donde está la hermana de Judith. La fecha es de la calle de Palacio. Voy á leértela, Jane.

«*Calle del Palacio, Wennock-Sud.*

»Viérnes por la tarde 10 de Marzo de 18....

»Muy amado esposo: Os sorprenderá saber mi viaje y mi llegada en buena salud á Wennock-Sud. No se me oculta que os digustará; pero no es culpa mia, y hablarémos esto cuando nos veamos.

»Me he informado de los médicos, y me han recomendado mucho á los Sres. Grey. Pero he contestado que prefiero á Mr. Carlton. ¿Qué decis á esto? Es necesario que le ruegues que venga esta misma tarde, porque el ómnibus del camino de hierro me ha sacudido horriblemente, y no me siento nada bien; estoy cierta de que vendrá sin demora.

«No es razonable por parte de mi querido esposo querer que en mi estado de salud permanezca léjos de él, pues que esto es superior á mis fuerzas y que me moriria: esto es lo que me obliga á desobedecer. Me volveré cuando todo haya pasado, si aun subsisten los impedimentos para la publicacion de nuestro enlace. Ningun mal puede resultar de mi venida; no he dado vuestro nombre, y podeis preguntar por aquel con que os agradaba llamarme.

«No perdais tiempo, y estad aquí, si os es posible, antes de media hora, porque realmente estoy muy mal.

«Vuestra esposa, que os ama por toda la vida.—*Clarisa.*»

Judith estuvo por decir que ya ella habia oido leer otra vez aquella carta; pero réflexionó y se contuvo.

Jane cogió la carta y la leyó en voz baja, pesando cada palabra.

—¡No lo entiendo!—exclamó.

Miró despues el sobre.

—¿Por qué estará dirigida á Mr. Carlton?

—De un modo ó de otro, ha debido llegar á sus manos,—dijo Laura.—Podrá ser que entre Mr. West y él hayan confundido los sobres. La vieja Mme. Jenkinson tenia un sobrino de ese nombre. La visitaba con frecuencia; vive en la calle del Palacio, de donde está fechada la carta. ¿Qué tiene usted, Judith?

Esta se habia puesto muy pálida.

—No sé lo que me ha dado, milady, pasará pronto.

Era cosa evidente que Clarisa habia venido á Wennock-Sud sin el consentimiento de su marido.

—Supongo,—dijo Laura,—que habrá ido á casa de madame Jenkinson. El número es el trece: ¿es verdad, Judith?

—No, milady; es el catorce.

—No importa eso; ¡es tan fácil equivocarse en un número cuando no se conoce la poblacion